

XXXII. évfolyam

16.-ik szám

Egyes szám ára

10 fillér

Negyedévre 1.20 P.

# FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

Megjelenik  
szombatonHirdetéseket  
felvesz  
a kiadóhivatalTelefonszám  
10.

A „Felsőmagyarországi Hírlap“

néhány rövid hónap előtt nyakába akasztotta az adáz politikai harcokban, közéleti küzdelmekben koldusan maradt tarisznyáját, vándorbotollát acélos markába vette és elindult az ország belsejébe új otthont keresni.

Déliabán táncolt előtte; távoli ködökben tornyok, paloták rajzolódtak elibe és felelte a Ronyva partját, szülőfalujának zeg zugas ucáit, a földszintes házakat, a barátokká átnemesedett olvasók táborát és megült a Szinva partján, emeletes házak tövében, új emberek között.

De ott is csak az maradt, aki eddig volt. Hirdetője és harcosa az igazságnak, az emberek emberségének és a becsületnek, fanatikus hirdetője a feltámadásnak.

És a délibáb, ezuttal is csak délibáb maradt. Csálóka volt a remény, csak párázat rajzolta volt a kép, az emberek emberek maradtak és nem formálta át őket az a nemes és magasztos érzés, amely hajdanta és a közel multban is az olvasóinak táborát összekovácsolta.

A „Felsőmagyarországi Hírlap“ koldus-tarisznyájával a vállán visszajött. Koppogtat küzdelmekben megédzett tollával megértő polgártársainak kapuján és be bocsátást kér.

Kéri fogadják vissza a megtértett szeretetükbe, kéri hogy azzal az elszánt melegséggel álljanak a lap kibontott lobjogója alá, a milyen elszántsággal és törhetetlen hittel akar a „Felsőmagyarországi Hírlap“ ismét Felsőmagyarország, a régi nagy Felsőmagyarország hírlapja lenni.

## Belügyminiszteri vizsgálatot

**kért a polgármester a hiteltűlések miatt. — Nem jó üzlet a Patak villanyellátása. — Rentabilis az Üzem, bár erősen csökkent a jövedelem a hiteltűlések miatt.**

Lapunk legutóbbi számában a sátoraljaujhelyi új villanytelep építésével, illetve az építkezésnél felmerült új túlkiadásokkal foglalkozó cikkünk igen széles rétegekben vert nagy hullámot. Elsősorban a város közönsége az, amelyet megállapításaink érdekeltek, mely csak a mi cikkünk alapján kezdett tisztán látni a villanygyári építkezés ügyében.

Cikkünk megjelenése óta is több irányban és a legbeavatottabb helyeken érdeklődünk és nyert információink szerint a

**hiteltűlés legfőbb oka az volt, hogy a költségvetésben felvett 600 lóerős gépberendezés helyett 600 kilowattos, 750 lóerős gépeket szereztek be és állítottak fel.**

A nagyobb gépek folytan nagyobb kazánok váltak szükségessé, ez viszont maga után vonta az épület megnagyobbitását is és ennek a következménye az is, hogy a tervezett kéménynél jóval nagyobb kellett építeni, ami egymaga kb. 25.000 pengő túlkiadást okozott.

Meg kell állapítanunk, hogy a gépészeti berendezésnél igen csekély mérvű a túlkiadás, melynek legnagyobb része a magasépítkezésnél és a hálózat átszerelésénél jelentkezik. Ez utóbbinál azért, mert nem vették fel a költségvetésbe a táviró- és telefontelepek miatt szükséges védő berendezéseket. Ennél a tértől egyedül a szigetelt huzalok több mint 100.000 pengő túlkiadást okoztak és természetesen nem volt olcsó az elosztó vezetékeknek egész uccák során falba sülyesztett szigetelő csövekben való elhelyezése sem.

Jelentékeny túlkiadást okozott — és ez annál nagyobb hiba, mert a tervezés idején

is már megállapítható volt a költségvetés túllépése — hogy a transzformátorok számára valóságos palotákat építettek a tervezett egyszerűbb és a célnak teljesen megfelelő, ha nem is oly szép vasházacs kák helyett.

Tény az, hogy a képviselőtestület elé terjesztették és az elfogadta a 750 lóerős gépberendezésre vonatkozó szerződéseket. Ám nem világosították fel a képviselőtestületet — melynek egyébként nincs szakértő tagja, aki ezt az eltérést észre vette volna — hogy ez maga után fogja vonni a már említett túlkiadásokat.

Informálódásaink folyamán meggyőződünk arról, hogy a város vezetősége maga is hosszabb idő óta figyelemmel kíséri a hiteltűlés aggasztó jelenségét és

**dr. Orbán Kálmán polgármester már cikkünk megjelenése előtt feliratot intézett a belügyminiszterhez, melyben kéri, hogy a villanygyár-építés ügyézsakértőivel vizsgálta felül.**

Ennek a felülvizsgálat főleg a felelőség kérdését lesz hivatva tisztázni, ám nem segítség azok ellen a nehézségek ellen, melyek a túlkiadások folytán a város háztartásában jelentkeztek. A közművek ugyanis — mint már megirtuk — nem képes a város háztartásának visszatéríteni a Speyer-kölcson annuitásának kifizetésével nyújtott előleget, ami esetleg zavarokra fog vezetni. Eppen így nem fogja megoldani azt sem, hogy a város honnan és hogyan fogja megszerezni a

még szükséges összegeket.

Bennünket nem aggaszt a rentabilitás kérdése.

**A villanytelep a túlkiadások ellenére is jövedelmező lesz a mai egységáruk mellett is,**

de természetesen, hogy hozama el fog maradni attól, amit a túlkiadások nélkül remélni lehetett. Ez, mint már megirtuk — azért lehetséges, mert a szén ára alacsonyabb az előzetesen felvettél és a szénfogyasztás is kedvezőbb.

\*

A villanygyárral kapcsolatosan közérdeklődésre számot tartó másik ügy Sárospatak bekapcsolásának kérdése.

Információink szerint a sárospataki villanybizottság a közművek ajánlatát elfogadta nagyon

**kedvező Sárospatakra, de nem mondható kedvező üzletnek Sátoraljaujhely város szempontjából.**

Sárospatak fogyasztói egyrészt aránylag olcsóbban fogják kapni az áramot, mint Ujhely közönsége, másrészt kérdéses, hogy a várható igen szerény haszon reményében érdemes-e a kb. 250 000 pengőre tehető beruházásokat eszközölni és emiatt újabb kölcsönt felvenni. A magunk részéről meggondolandónak tartjuk a dolgot — különösen, mert a teljesen átépítendő elosztó hálózat 15 év múlva Sárospatak tulajdonába megy át. Hogy mégsem foglalunk ellene állást, annak az oka, hogy szinte belejezett tények előtt állunk és természetesen, hogy a Közműveknek a tett ajánlatot állnia kell.

### Árverési hirdetmény.

A bodrogi Halászlátai Társulat a 2., 3., 4., 5. és 6.-ik üzemszakasz halászlátai jogát f. évi május hó 14-én d. e. 9 órakor Sárospatak nagyközség tanácstermében nyilvános árverésen fogja szakaszonként haszonbérbe adni, 6 évre.

Az árverési feltételek Kvaszinger József társ. igazgatónál Olaszliskán és az árverés megkezdése előtt a tanácstermében Sárospataknn megtekinthetők.

## Közel 7 millió kárt okozott a fagy Zemplénnvármegyében.

Szombaton estére minden gazda megkapta a vetőmagsegélyt. — Kevés a kiutalt 100.000 pengő.

### 27.000 hold vetés teljesen kifagyott.

Az abnormális tél által okozott károk csak most kezdenek teljes mértékben kibontakozni. A tavaszi napsugár csókja nyomán selymes zöld szőnyegként tűnek fel más években a szántóföldek, míg az idén csunya, fekete, meddő foltok éktelenítik a sarjadzó vetést.

Alkalmunk volt a napokban egy kitűnő gazdával beszélni, aki alapos ismerője a megye gazdasági viszonyainak. Egyenesen kétségbeejtő az, amit a téli és tavaszi fagykárokról mondott. Az ő feltétlen megbízható adatai szerint Zemplénmegye területén 67.000 hold, tehát a rendesnél örvendetesen több volt az őszi vetés, mely a legszebb reményekre jogosítónak ígérkezett. A hótakaró nélküli abnormális hideg folytán ebből

**27.000 hold őszi vetés úgy kifagyott, hogy ki kellett szántani, míg a megmaradt 39.000 hold vetésben átlag 40%, a fagykár.**

Ha nem is ilyen nagymérvű, de minden esetre jelentékeny károkat okoztak a tavaszi vetéseket a legutóbbi éjszakai fagyok. Különösen Sárospatak és Legyesbénye szenvedett sokat, azonban ez a kár egyelőre még nem becsülhető fel pontosan.

Ha már most ki akarjuk számítani a fagykárok pénzületi értékét, akkor figyelembe kell venni az elvesztett vetőmagot, a kárbaesett munkát és ami a legfontosabb, a kisebb termésbiztosítást. A tavaszi vetés ugyanis átlag 40%-kal ad kevesebb hozamot az őszinél. Mindezek figyelembe vételével vetőmagban 1.500.000, munkában 1.750.000 és elmaradt termésben 3.500.000 pengőre becsülhető, vagyis

**Összesen 6 millió 750 ezer pengő a kár, amit a megye gazdaközönsége és a közgazdaság a fagy folytán szenvedett.**

Ebben az összegben azonban nem szerepel még a tavaszi fagyok által okozott kár és

**nem szerepel a szőlőkben okozott fagykár.**

Mint ismeretes, a földművelésügyi minisztérium a fagykártól sújtott gazdák támo-

gatására vetőmagakciót indított. A zemplénmegyei gazdák részére 100.000 pengőt utalt ki a gazdasági felügyelőségnek. Frasanelli gazdasági felügyelő Bernáth alispánnal karöltve minden bürokratikus eljárás mellőzésével a lehető legrövidebb uton bonyolította le a segélyezést. Személyesen szállt ki minden egyes községbe, személyesen szerezte be a község közelében levő nagyobb gazdaságokban a szükséges vetőmagot és intézkedett a haladéktalan kiosztás iránt.

Ily módon vált lehetővé, hogy

### Tavaszi Ünnap.

1929. április 16.

Kint füttyöl a hideg szél, a tél fagyos lehelete még érezhető, de itt bent, a nemesen egyszerű színházban valódi tavasz van. A színpadon fiatal, szép leányok, egészséges, erős fiúk, a magyarság tavasza tartja a „Tavaszi Ünnap”-ét.

Zene, szavaltat, tánc, jelenetek — mind friss, vonzó, kellemes. A magyar tavasz lehelete érzik itt mindenben, ez teszi dallamossá a beszélők szavát, könnyeddé és hajlékonyá a táncolókat és ez érzik a hegedűk hangjából.

A színpadon szemben tömött sorok, melyekből örömtől csillogó szemek néznek, figyelnek, gyönyörködnek az eleven tavaszban. Mindenki ott volt az ünnepen. A társadalom minden rétege képviselve volt. Nemcsak Sátoraljaihely, de messi vidékek közönsége is eljött, hogy e szép, meleg est emlékével távozhasson.

A szereplők mindenike dicséretet érdemel, de méginkább dicséretünk kell azt, aki hetek nagy és nehéz munkája után most láthatatlanul, szerényen meghúzódva lelke volt az előadásnak. Boronkay Lászlóné szíve, lelke, energiája kellett ahhoz, hogy ez a tavasz ünnepe váljon.

a fagykárosult gazdák szombat estig már valamennyien megkapták a szükséges vetőmagot

kivéve a kukoricát, melyből nincs elegendő készlet a megye területén.

A földművelésügyi minisztérium a vetőmagakció céljaira 100.000 pengőt utalt ki, mely azonban kb. 60 vagon szükséglettel szemben csak 32 vagon vetőmag beszerzését tette lehetővé. A gazdasági felügyelőség sürgős felterjesztést intézett a földművelésügyi miniszterhez, melyben további 100.000 pengő kiutalását kéri. Minden remény megvan arra, hogy a miniszter a kérésnek eleget fog tenni.

A vetőmagot a gazdák kölcsön képen, de kamatmentesen kapják és az október 31.-éig fizetendő vissza.

### Az állami beruházások eddigi eredményei.

A G. H. jelenti: Az állam a legutolsó 5 évben 931.2 millió pengőt fordított beruházásokra. E közel 1 milliárd pengőnek majdnem fele, 449.1 millió pengő olyan beruházásokra fordított, amelyek valamilyen formában az államkincstárnak visszatérülnek és így ismét felhasználhatók. Egyébként gazdasági célokra e beruházásokból 606.9 millió pengőt, kulturális és szociális célokra 226.5 millió pengőt, egyéb építkezési és kisebb beruházási célokra pedig 97.8 millió pengőt fordítottak. Az egész beruházási összegnek tehát 65%-a a gazdasági élet előmozdítására fordított. Ezek közül kiemelkednek a budapesti kereskedelmi és ipari kikötők, a létesített és karbáhozott utak és hidak, az Armentesítő Társulatoknak adott kölcsönök és egyéb vízi beruházások, a vasut, posta és távírdok és más állami üzemek rekonstrukciójára, végül a mezőgazdasági termelés előmozdítására, a hitelélet támogatására fordított összegek. Az ország népsége minden ré-

tegének javát vannak hivatva előmozdítani a kulturális és szociális célokra beruházott összegek is, amelyeknek tekintélyes része az analfabétizmus leküzdésére szükséges népiskolák felállítására, a köznépfokú, felsőbbfokú és szakoktatási intézmények fejlesztésére, továbbá a kórházi térdőbetegek szaporítására, a tudóshelyek szanatórium és kórházi osztályok létesítésére s a lakáskérdés megoldására, illetve ez utóbbi enyhítésére fordítottak.

## MATHIS AUTÓ

Európa legkomolyabb, legkisebb fogyasztású 4-5 üléses turakocsija

**6500 P.**

2 literes, 6 hengeres, 7 üléses

**9000 P.**

2 évi gyári garancia. Kettős (mágnes és akkumulátor) gyújtás.

VEZÉRKÉPVISELET:

## ZIRNER

Budapest, V., József-tér 1.

Telefon: 825-22.

### Feljegyzések.

• A vármegyeháza első udvarában dűledező faltörmeléken, egyszerű márványtábla hirdeti a honserveti ragyogó példáját és a bolsevista idők gyilkos gyalázatát. Dűledező faltörmeléken, árván, rendezetlenül, ahelyett, hogy a magyarság kegyhelyévé kiépítve bucsujáró helyül szolgálna a törpe ivadékoknak. A régi börtön épületéből modern bérpalota lett; a vármegyeház nagy udvara csinos, rendezett. Talán e sorok nyomában jut még néhány téglá a hősi halált halt Jónás Aladár harcmezéjének rendbehozatalára is?!

\*  
— Az elmúlt esztendő augusztus havában lapunk egyik barátjainak tollából kisebb cikket közöltünk, amelyben a cikk írja azt kiabálta bele városunk elernyedt közönségének fülébe, hogy a Sárospatak felé húzódó hegyek oldalai, a völgyek lankái vétőkednek Ausztria agyonlétogatott hegyi vidékével. De amíg a jó útletember érzékével rendelkező Ausztria hegyeit-völgyeit a nyaralók ezrei népesítik be, addig a mi gyönyörűségei hegyeink magukra hagyottan, természeti szépségeik kiaknázatlan tekintenek le városunkra. — A cikknek annak idején viszhangja támadt. Oláh István erősítette meg a keserű igazságokat és asszonyaink támogató figyelmébe ajánlotta a megírottakat. Ma Oláh István a „Turista Egylet” elnöke. Ha az a lendület, amellyel az elmúlt esztendőben támogatásunkra sietett, ma is változatlanul fennáll, úgy hegyeink-völgyeink rövid időn





belül idogének dalától lesznek hangosak a város lakosságának nem kis anyagi öröme.)

? Thalia kordélya megfeneklett a város határában. Tilosra áll a sorompó és hiába száll 50-60 ember bebocsátást esegő szövege a városháza felé, csend, némaság rá a felelet. A város kulturpalotának kikiáltott „Uj színház”-ában vidám történetek, szerelmi játékok, fantasztikus mesék elevenednek meg a lepedőn és a magyar ígét, a magyar muzsát, a magyar irodalmat hirdető magyar színészek helyett Greta Garbó, Norma Schearer és más idegenek dolgoznak a kulturpalotában, az új színházban, a trianoni határ közvetlen közelségében, ott, ahol a másik oldalon Nedbal rezesbandája harsog langyos szlovák és cseh melodiákat magyar testvéreink fülebe. Hát mikor lesz már Sátoraljauhely kulturpalotája igazán a magyar kultúra palotája?

## HIREK.

— **Dr. Schandl Károly előadása a szövetkezetekről.** Az O. K. H. ügyvezető alelnöke propaganda körútja folyamán vasárnap déli 12 órakor Sátoraljauhelyen a városháza tanácstermében fog ismertető előadást tartani a szövetkezetekről.

— **Halálozás.** Szabó Imre, a kitűnő hírnévnek örvendő budapesti Erzsébet szálló tulajdonosa, f. hó 16-án reggel, hosszú szenvedés után meghalt. Csütörtökön temették el nagy részvét mellett.

— **A Társadalombiztosító választásait** május hó 12. és 13-án fogják megtartani. A pénztár hivatalos helyiségében működő szavazatszedő küldöttség elnöke Bach Géza tanácsos lesz, akinek helyettese Schwarcz Gyula számellenőr. A szavazatszedő küldöttségek tagjai a következők: A munkaadók közül rendes tagok, Vértési Zsigmond könyvkereskedő, Tóth József csizmadia, ipartestületi alelnök, Fenyő József gyárigazgató. Pótagok, Gyüre István háztartási munkaadó, Rilyák János kőműves, Jakubcsó József asztalos. — A biztosításra kötelezettek közül rendes tagok: Iván Gyula tisztviselő, Harcsár József asztalos segéd, Marajda István kőműves segéd. Pótagok: Hamara Andor borbély segéd, Sedlicski István soffőr, Erlich Ernő kereskedő segéd.

— **Tavaszi Ünnepek.** A levente zenekar „Tavaszi Ünnepek”-ének második előadását 22-én, hétfőn este 7 órakor

fogják megtartani a színházban. Ezen az előadáson Kardos Ica operanékesnek mellett dr. Wagner Károly ny. államtitkár is szerepelni fog, aki szintén magyar dalokat énekel. A megismételt előadás iránt is igen nagyfokú az érdeklődés, úgy hogy sikere már most biztosított.

— **Iparos ügyek.** A budapesti Kereskedelmi és Iparkamara a következő elvi jelentőségű állástoglalásai az egész iparosságot érdeklik: A tanonc egyidőben csak egy képesítéshez kötött iparra szerződethető, még akkor is, ha az iparos több ipart folytat. Az 1922.-12. t. c. 89 §-a megszabja a tanoncidő legrovidebb tartamát, amiből az következik, hogy ha a tanon-

cot ugyanazon időben két, vagy több nem rokoniparra is szerződhetnék, azzal kiját-szatnék nemcsak a törvény betűje, hanem szelleme is. — Iparossegéd ugyanazon iparosnál egyidőben több szakmában is foglalkoztatható. A munkakönyv a törvényes kel-lékek tennforgása esetén kiadandó, annak kiállítását az ipartestület egyes előjárásági tagjainak ellenzése nem akadályozhatja meg. Viszont a törvényben megszabott kel-lékekkel nem rendelkező egyén részére még abban az esetben sem állítható ki a munkakönyv, ha az előjáró-ság a munkakönyv kiadása mellett foglalna állást, mert az ipartestület nem teheti túl ma-gát a törvény rendelkezésein.

ményt nyújtja a családtagok számára is. Jelentkezni lehet a gyógyfürdő igazgatóságánál Balatonfüreden.

— **A tavaszi fagykárak elleni védekezést** ismerteti úgy a szőlőben, mint a gyümölcsösben és konyhakertben a „Növényvédelem” és „Kertészet” legújabb száma. Cikküket közül még a korai zöldségtermesztésről, a fiatal gyümölcsfák metszéséről, palántátlásról, a mogyoró termesztéséről, az aktuális trágyázási kérdésekről, a bab termesztéséről, a kankalinról stb. A dúsán illusztrált szaklapból a „Növényvédelem” kiadóhivatal, Budapest, V., Földművelésügyi Minisztérium, kívánatra e lapra való hivatkozással egy alkalommal díjtalanul küld mutatványsszámot.

— **A szódavizgyártással foglalkozó üzemek vasárnapi munkaszüneté.** A miskolci Kereskedelmi és Iparkamara közli, hogy a kereskedelemügyi miniszter megengedte, hogy május hó 5-étől szeptember hó 15-éig terjedő időben vasárnapokon és Szent István napján a szódaviz gyártása és házhoz szállítása az egész napon át végezhető.

— **Az Ojság új számában** a Szürke ruha mulatságos kritikája és az összes női szabók szennződés esztétikai fejtegetése kelt nagy érdeklődést. A Csiki-Méhely-harc se utolsó dolog és a Bölcs Rabi is odamond alaposan. Mutatványsszámot ingyen küld a kiadóhivatal, Bpest VI., Ó-u. 12.

— **Tisztviselők építkezési kölcsöne.** A kormány felhatalmazása alapján a Pénzüntézet Központ tisztviselőházak építésére kölcsönöket folyósít. Egy-egy tisztviselő egyenlőre 8%-os kamatra 15.000 pengőnél nagyobb kölcsönt nem kaphat.

— **Autó ügyességi és szépségverseny és motorkerékpárverseny Miskolcon** A Tiszáninneni Lovas Egyesület és a B. E. M. A. C. közös terve. A Tiszáninneni Lovas Egyesület és a Bükk- és Mátravideki Automobil Club május 19-én és 20-án lovas számokkal együttesen, a lovas cuncours számok közé iktatva automobil ügyességi és szépségversenyt rendez. Mindkét autóversenyen résztvehet minden urvezető, akinek gépjárművezetői igazolványa van s kocsija le van vizsgáztatva. — Az ügyességi verseny számai között szerepel a himba, egy tojásnak átvitele egyik asztalról a másikra, egy esernyő felvétele, kinyitása, bezárása és újra letétele, labdadobás, haranghúzás stb. A szépségversenyben három kategória lesz: sport, nyitott és csukott kocsik. — A B. E. M. A. C.

*Véleményük egyezik abban, hogy*



*kiadóságban, izben és olcsóságban*

**Dr. OETKER-féle**

**VANILLINCUKORUTÓLÉRHETETLEN.**

Kérje minden fűszerkereskedésben a most megjelent 148 receptet tartalmazó, színes képekkel illusztrált **Dr. Oetker-féle receptkönyvet** ára 30 fillér Ha fűszeresnél nincs, forduljon közvetlenül hozzánk: **dr. Oetker A. gyárhoz.** Budapest, VIII., Cuntí-ucca 25.

— **Pályázat építkezésekre.** A sátoraljauhelyi görkath. tanítói lakás (pályázati határidő május 2.) és a bodrogzsádányi iskola (pályázati határidő május 6.) építésére pályázatot hirdet a sátoraljauhelyi államépítészeti hivatal.

— **Orvosi hét Balatonfüreden.** Balatonfüreden az évenként szokásos orvostanolyamot ebben az esztendőben május 26 tól június 1-ig rendezi a szanatórium orvosi tanácsadó testülete, melynek elnöke báró dr. Korányi Sán-

## VÁROSI MOZI

Kedden és szerdán „Diák élet” Mayer Förster színműve 10 felv. Rendezte: Lubitsch Ernő.

Lubitschnak, a modern kinematografia világszerte elismert nagy művészenek, egyik legnagyobbnak, legművészebb filmre- meke. Ez a film egy kiemelkedő állomása a filmtörténelem utjának.

Csütörtökön „Az ördögi játszma” Vajda László nagyvárosi erkölcsrajza 8 fejezetben.

Szombaton és vasárnap „A fekete grófnő.” Regény 8 felv. Az osztrák magyar hadsereg 1916 os galíciai offenzívájának egy rendkívül izgalmas és kedves epizódja.

dor. A tanfolyam keretében az orvostudomány különböző ágából vett aktuális témákról az idén is a magyar egyetem tanárai és magántanári tartanak előadást. Délutánonként a Balatonpart nevesebb túrdőhelyeit látogatják meg a résztvevők. A jelentkezési határidő május 10., A tanfolyamon résztvevő orvosokat a a fürdőigazgatóság díjmentesen helyezi el és az ellátást is egész kedvezményes áron, napi 6 pengő 40 fillérért biztosítja, ugyanezt a kedvez-

## Erzsébet Királyné Szálló

Budapest, IV., Egyetem-u. 5. (A Belváros Központjában) pince a főváros legszebb sörözője. — Polgári árak!

60 éve a fővárosi és vidéki uri középosztály találkozó helye. 100 modern, kényelmes szoba. — Az ötteremben és kávéházban cigányzene. — Az Erzsébet-SZABÓ IMRE tulajdonos.

motorkerékp. pályaversenyét május 12-én, de legkésőbb május 30-án rendezi meg. A motorkerékpárversenyeket a közönség már annyira megkedvelte és a társadalom minden rétegében olyan nagy az érdeklődés, hogy e verseny a tavalyi verseny sikerét nagy mértékben felül fogja mulni.

— **A külföldi fagykárók előnyére válhatnak a magyar borexportnak.** Az országban még ma is tekintélyes borkészlet volna, azonban a kereslet arányai kicsinyek és a nagyobb készletek tulajdonosai nem szívesen vannak meg a bortól a mostani árak mellett. A tavaszi fagyok komoly károkat okoztak a szőlőkben és így a bortermelők az árak szilárdulásával számíthatnak. — Hogy a rendkívül hideg tél hatással volt a borexportra, az kétségtelen. A déli területekre a hideg katasztrofális csapást mért, míg az északiabb országok termelési módjuk mellett nem szenvedtek annyit. Ha a dél franciaországi és olasz szőlők jelentékenyen szenvedtek az erős fagytól, mely ezidén ezt a területet sem kímélte meg, akkor ezeknek a hatalmas bortermelő vidékeknek a versenyétől pillanatnyilag megszabadultunk. A csapás tehát, amely ott virágzó területeket pusztított el, enyhülést jelenthet a mi részünkre.

**Meghívó**

a Kereskedők, Iparosok és Gazdák Hítelszövetkezetének 1929. április hó 28-án d. e. 12 órákor, határozatképtelenség esetén 1929. május hó 5-én Molnár István-u. 18. sz. helyiségében megtartandó

**évi rendes közgyűlésére.**

**Tárgysorozat:**

1. Igazgatóság és felügyelőbizottság jelentése.
  2. 1928. évi zárszámadások megállapítása.
  3. Igazgatóság és felügyelőbizottság felmentvényének megadása.
  4. Igazgatóság kiegészítése és felügyelőbizottság választása.
  5. Esetleges alapszabályszerűen előterjesztett indítványok.
- A tagok közgyűlési jogainak gyakorlására az alapszabályok irányadók.

Sátoraljaiuhely, 1929. apr. 18.

**Az igazgatóság.**

— **Nemzetközi bécsi csillagtúra.** Az Osztrák Automobil Club a Bécsi Hét előtt nagyszabású nemzetközi csillagtúrát rendez, melynek célja Bécs 1929. június 3-iki beérkezéssel. Ezen verseny különös érdekessége, hogy a legnagyobb osztrák automobil-

gyár, a Steyr Művek részvénytársaság, ezen verseny keretében az osztrák közársasági elnök védnöksége alatt egy megbízhatósági versenyt rendez. A megbízhatósági verseny utvonala Wien-Steyr-Wien és győztese elnyeri a Steyr gyár által felajánlott első díjat: egy gyári uj 6/30 HP. Steyr Type XII. 6 hengeres személyautómobilt; emellett még számos igen értékes tiszteletdíjak állnak rendelkezésre. Steyr-ban a kiírt pihenő idő alatt a Steyr gyár a résztvevők által megtekinthető. — Ezen versenyen a főszűly a legpontosabb óráátlag betartására van helyezve. A verseny startja Purkersdorfban június 6-án reggel 6 órákor kezdődik és utvonala Purkersdorf-St. Pölten-Melk-Amstättén-Ems-Steyr; távolság 165 km., mely 45 km-es óráátlaggal 3 óra 40 perc alatt abszolválendő. Steyr-ból a start Wien felé délután 15 órákor:

ezen utvonala fenti szabályok érvényesek. — Az átlagsebesség betartása az indulásnál valamint az érkezésnél időmérők által ellenőriztetik, ugy szintén ellenőrző állomások a fentemlített helyiségekben alapítják meg az átlagsebesség pontos betartását. Erkezési tolerancia egyes ellenőrző állomásoknál 20 másodperc. Az értékelés a megírt átlagsebesség legpontosabb betartása alapján történik, tekintet nélkül kényszermegállásokra. A nevezések a nevezési iv kitöltésével, valamint a nevezési díj egyidejű lefizetése mellett (S. 20 —) az Osztrák Automobil Club, Wien I. Kärtnering 10 (Sürgöncyim: „Automobilklub Wien“) küldendő. Nevezési zárlat 1929. május 2. este 18 óra; utónevezés határideje 1929. május 11. este 18 óra, kétszeres nevezési díjjal. Az eredménykiírdetés június 9-én vasárnap történik Wienben.

**SÁRKÁNY JÁNOS**

gőzörőre berendezett kelmefestő és vegytisztító műhelye TOMPA-UCCA 16.

Felvételi üzlete

**Molnár István-ucca 5. szám alatti**  
(Pannónia szálló épület)

**Vállalok:** Női- és férfiruhák, selymek, függönyök butorhuzatok, szőnyegek, fejkendők, kézimunkák stb. vegyi tisztítását, minta után bármily színre való festését. **Gallérok, kézelők tisztítását, gyászruhák festését 24 óra alatt.**



Mi ugyanis megtanítjuk, hogyan kell eladni könyveket részletfizetésre. A mi kiadványaink mind márkás, irodalmi művek, amelyeknek terjesztésével tehát tisztességes megélhetést vagy minden esetre szép mellékjövedelmet biztosíthat magának. Még ma írjon díjtalan ismertető nyomtatványokért, amelyeket szívesen megküld a

**PALLADIS**

könyvposztály

Budapest, V., Alkotmány-u. 4.

**Nem trükk. Valóság!**

Meleg, barátságos, tiszta **szoba árból 20°.**

Bőséges izletes házi **étkezési árból 10°.**

engedményt kap Ön mint ezen lap előfizetője **BUDAPESTEN a Park-Nagyszállóban VIII., Baross-tér 10.**

**Vogue**

a világ legelső divatlapja szeptember közepétől Magyarországon is mindenütt kapható német nyelven **Egy szám ára 2 pengő**

368/929. vh. sz.

**Árverési hirdetés.**

1000 pengő tőke, ennek 1929. évi február hó 6. napjától járó 11 százalékos kamata és eddig összesen 120 P. 14 f. perköltség erejéig a sauihelyi kir. járásbíróóság Pk. 6516/929. sz. végzése folytán a végrehajtást szenvedőnél 1929. évi márc. 2. bíróság lefoglalt és 1710 pengőre becsült ingóságokra az árverés — azon foglaltaték követelése erejéig is, akik törvényes zálogjogot nyertek — elrendeltetvén, annak Sátoraljaiuhelyben Fő-ucca 3. szám alatt leendő megtartására 1929. évi április hó 23. napjának d. e. fél 11 óráját tűzőm ki, amikor a foglalás alatt lévő gazdasági gépek stb. a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben a követelésre időközben részletfizetés teljesített, a fizetett összeg a követelésbe be lesz számítva.

Az árverési vevő a vételáron felül köteles fizetni a vételi illetéket és forgalmi adót is.

Sátoraljaiuhely, 1929. április 5.

Gáll, bírósági vhajtó.

**Hirdetéseket**

**felvesz**

**a kiadóhivatal.**

Sátoraljaiuhely, 1929. április hó 20. XXXII. évfolyam 16-ik szám

Szerkesztésért és kiadásért felelős: **LÁNCZI ZOLTÁN**

Szerkesztőség és kiadóhivatal Sátoraljaiuhely, Kazinczy-ucca 5. Telefonszám 10.

Nyomatott Landesmann Miksa és Társánál